

## ENFORMAZIUNS Y COMUNICAZIUNS

**Ministrónç con la lösa:** Düt i ministrónç è enviès da gnì con la lösa, en domëgna ai 12 de forà. I piun ia dan calogna ales 13.30, por jì deboriada sö Rina sön la pista da Munt da Rina. Les families è ince bel enviades da gnì empara. I jarun sö con auti privaç, porçhèl dijunse belo sén iolan sce geniturs de ministrónç po lascé sonté ince d'atri sorvidusc. I ministrónç ciafarà val' da mangé y da bère.

**Jogn:** En sabeda, ai 11 de forà dales 18.00 ales 21.00 vègnel tignì te local dai jogn d'Al Plan en workshop de hennapainting, na forma d'èrt da deponje sön la pel formes y dessëns con corusc naturai. Dötes les mitans dai 11 ai 16 agn è dér bel enviades da té pert. Al ne va nia debojügn da se scrì ete y le workshop è debann.

**DVDs dles mësses:** Chës porsones co à aposté na DVD dles mësses dla Ploania, po gnì a s'la dô te calogna basete, en vëndres ai 10 de forà dales 17.00 ales 18.00. I recordun che na DVD costa 6,00€. Chi co à aposté por entrames les mësses, nen ciafa döes.

**Curs:** La Uniun dles Ères adöm al Consëi de Formazion organisëia en curs de aquagym con Karin Taibon, por ëi y ères, tla nodadoia dal Hotel Corona. Al è endöt 8 encuntades. Al gnarà fat dui grups. Le pròm s'encunta en dédölönesc ai 14 de forà ales 10 danmisdé, le secundo la jöbia ai 16 de forà ales 19.45. Iscriziuns pa Karin al 329/2223634 (da séra).

**Curs/2:** La Scora dai Schi organisëia en curs de paslunch por gragn. Endöt vègnel tignì cin' leziuns da döes ores. La pròma è en jöbia ai 9 de forà dales 14.00 ales 16.00. Por enformaziuns plü monüdes y iscriziuns èl da contaté la Scora dai Schi al 0474/501049.

**Scolina:** Les iscriziuns tla scolina d'Al Plan por l'ann 2012/13 vén tutes sö le dédölönesc ai 28 de forà dales 8.00 ales 10.00 y le dédemesaledema ai 29 de forà dales 14.00 ales 16.00. An po scrì ete mitans y mituns co complèsc i 3 agn anter i 28 de forà 2013. I geniturs è periés da se té empara le codesc fiscal dal möt/dla möta.

**Seniorenclub:** Le Seniorenclub enviëia en dédemesaledema ai 8 de forà dales 15.00 ennant ala proscima encuntada te gran salf. Al gnarà fat carlascé, con aorela cörta y musiga. Te cösta ocadjun recordunse che al ne va nia debojügn da se scrì ete pal Seniorenclub o da païé en contribut. Ales ativités po té pert dötes les porsones dai 60 agn ensö.

**Ciomont organich:** Le Comun de Mareo lascia alessëi che tla edema dai 20 ai 26 de forà saràl la dita Sager co chëi adöm le ciomont organich le lönesc y le vëndres. Ensciö ince tles edemes dai 25 de messé ai 25 d'agost y dai 25 de dezember 2012 ai 6 de janà 2013.

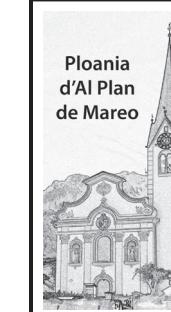
**Impressum:** Ploania d'Al Plan, str. Catarina Lanz nr. 46, 39030 Al Plan de Mareo.

Telefòn y fax de calogna: 0474 501006. Radio Ploania: MHz 93,00

**Comunicaziuns - cína al dédemesaledema séra - da mené a:** Pablo Palfrader

Tel. 333 4762010 Mail: [ploaniaalplan@gmail.com](mailto:ploaniaalplan@gmail.com)

Ploania da desciarié sön [www.comun.mareo.bz.it](http://www.comun.mareo.bz.it) y sön [www.valbadiaonline.it](http://www.valbadiaonline.it)



# La plata de **Ploania**

E-Mail: [ploaniaalplan@gmail.com](mailto:ploaniaalplan@gmail.com) - Radio: 93,00 MHz

5. Domëgna dal ann liturgich B, ai 05.02.12 - nr. 11

*Dal vagnele dô San Merch, 1, 29-39*

**T**e chël tomp<sup>29</sup> è Gejù jü deboriada con Iaco y Jan tla cíasa de Sciomun y d'André.  
<sup>30</sup>La jocera de Sciomun ea con borjù te let. Ai ti à cunté de éra a Gejù,<sup>31</sup> y al è jü da d'éra, l'à tuta por la man y l'à daidada sö. Enlò ti èl jü demez le borjù, y ara i à sorvì.  
<sup>32</sup>Da séra, dô che le sorëdl ea florì, àn condüt düt i amarès y i endemoniès da Gejù.  
<sup>33</sup>Döta la ciuté s'à abiné adöm dan porta de cíasa<sup>34</sup> y al nen varia trec co à de vigne sort de maraties y al parâ fora trec demonns. Y al ti proibia ai demonns da baié; ciodì ch'ai sâ chê che él ea.<sup>35</sup>Da doman, ciamó a scür, èl loé y è jü te n post soront a perié.<sup>36</sup>Sciomun y chi co l'à accompagné ti è debota jüs dô,<sup>37</sup> y canch'ai l'à ciafé, ti ài dit: Düt te chir!<sup>38</sup>Al ti à respognü: i jun altró tai païsc damprò a pordiché ince enlò; ciodiche por cösc sunse pö gnü.<sup>39</sup>Al rodà por döta la Galilea, pordicà tles sinagoghes y parâ fora i demonns.

*Parora dal Signur. - Lalt a té, Gejù Crist!*



## Berührend

*Sich von Gott berühren lassen,  
mit sich selbst in Berührung kommen,  
ist der Anfang der Heilung.*

## LETÖRES DLA DOMËGNA

- Letöra:** Dal Liber de Job, 7, 1-4.6-7;  
Salm 147 (146): „Laldede Idio, al varësc i cörs früziës!“ - R;
- Letöra:** Dala 1. Lëtra de San Paul a chi da Corint, 9, 16-19,22-23



## 05.02 - 5. Domëgna dal ann liturgich B - dla vita

**6.00:** Mëssadora ia La Pli

**9.30:** Corona

**10.00: S. Mëssa por döta la Ploania**

**15.00:** Bato de Silvia Obojes

**18.00:** S. Mëssa por +nt Pepi Castlunger dal Surt  
por +nta Natalina Palermo  
por +nta Maria Rosa Esposito  
ad int. dles fam. de Tile de Mano

## Lönesc 06.02 - Memoria de San Paul Miki y Compagns Martiri: Dorotea, Armando

**7.25:** S. Mëssa

por +nć Teresa y Nivio Talmon  
por +nć de Lidwina Promberger  
por +nt Franz Compoloi de Clara  
por +nta Judita Palfrader Burchia

## Dédölönesc 07.02 - Feria dla 5a edema dal ann: Richard, Ava, Nivard

**7.45:** S. Mëssa ia La Pli

**18.00:** Corona (dì dant: Emma Rindler)

## Dédemesaledema 08.02 - Memoria de San Iarone Emiliani: Iosefa, Filip

**18.00:** S. Mëssa

ad onù de San Michil Arcagno  
por +ntes Cherubina y Clara Erlacher y Loise Canins  
por +nć de Barbara, Traudl y Burgl Erlacher  
por +nt Richard Pitscheider

## Jöbia 09.02 - Feria dla 5a edema dal ann: Apolonia, Iulian, Michil, Alexia

**18.00:** Corona

(dì dant: Pablo Palfrader)

## Vëndres 10.02 - Memoria de Santa Scolastica: Brun, Wilhelm, Silvan, Hugo

**7.10:** S. Mëssa  
dai scolari

por fam. Franz Trebo de Cone da Val  
por +nta Milia Mellauer

**15.00:** Ora d'oraziun y adoraziun

## Sabeda 11.02 - Apariziun de Santa Maria a Lourdes: Dé mondial dai amarêș, Adolf

**17.00:** Poscibilité da se pissié

**18.00:** S. Mëssa

por +nć Feichter Josef, Maria y Milio  
por +nt Pepi Pescoller dal Joblère  
por +nt Eckhard Taibon  
por +nć Carlo y Pia D'Amico  
por +nć Gaetano y Maria Monti

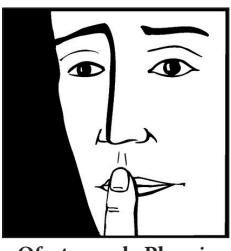
## 12.02 - 6. Domëgna dal ann liturgich B

**6.00:** Mëssadora ia La Pli

**9.30:** Corona

**10.00: S. Mëssa por döta la Ploania**

**18.00:** S. Mëssa dal ann por +nt Angelo Ties de Col  
dal ann por +nta Angela Ties da Plazores  
por +nć Jakob y Costanzo Erlacher



## LE BËNESTER DE NÜSC MITUNS: EN STÜDE DAL UNICEF!

Unsere Kinder sollen es noch besser haben. Das ist der große Wunsch vieler Eltern. Für den Nachwuchs ist das Beste gerade gut genug.

Nicht selten wird er überfüttert mit den begehrten Konsumprodukten der Wohlstandsgesellschaft, selbst dort, wo die finanzielle Lage als eher bedürftig erscheint.

An materiellem Zuwendungersatz herrscht kein Mangel. Wenn schwerste kindliche Mängelerscheinungen festgestellt werden, etwa bei Bildung, Verhalten, Disziplin, werden dafür äußere Verhältnisse verantwortlich gemacht: fehlende Kinderkrippenplätze, fehlende Lehrer, fehlende schulische Ganztagsbetreuung, vor allem: fehlendes Geld.



Dass den betroffenen Kindern jedoch die Eltern fehlen, Vater und Mutter in stabil fürsorglicher Bindung untereinander, gerät aus den Blick. Auch wird bei „Lernschwäche“ kaum thematisiert, dass zur Lust am Wissenwollen Lebenssinn gehört - und damit ein existenzieller, innerer, ja religiöser Halt.

Neulich hat das Kinderhilfswerk der Vereinten Nationen eine internationale Vergleichsstudie veröffentlicht. Mit Blick aufs Glück der Kinder, kann man nach der Unicef Studie eigentlich nur feststellen: Wo Eltern ihre Erziehungs-, Bindungs- und Bildungsverantwortung - gerade auch religiös motiviert - ernstnehmen, geht es Kindern besser. Glaube, Hoffnung und Liebe, also Religion, Sinn und Geborgenheit, sind die besten Fördermaßnahmen fürs Kind. Wann wird man diese viel tabuisierte, unbequeme Wahrheit übers Kindeswohl dieser Gesellschaft und ihren Eltern einmal deutlich und offen sagen - und das auch klar öffentlich politisch bekunden? (*Christ in der Gegenwart*)

## SORVISC DAI MINISTRONG

**Domëgna 5 de forà - 10.00:** Dominik Castlunger, Alice

y Luca Daverda, Asia, Aron y Mara Rungger; **Domëgna**

**18.00:** Philip Erlacher, Catarina Frenner, Viktoria

Frontull, Kevin y Mark Kastlunger, Gabriel Ties; **Lönesc**

**(7.25), Dédemesaledema (18.00) y Vëndres (7.10):**

Paula y Veronika Erlacher; **Sabeda 18.00:** Daniel y

Luca Compoloi, Davide y Sara Fontanella, Emma y Leo Kastlunger; **Domëgna 12 de forà**

**- 10.00:** Anna Chierchia, Simon Obwegs, Andrea Obwegs, Maria Huber, Max Palfrader, Simone Crusafio; **Domëgna 18.00:** David y Sara Doria, Karen y Lisa Ties, Filippo y Rebecca Kastlunger.

